

 Match Sheet Skater Hockey Inline Hockey			1 Malcantone				Goals / Torschützen / Buts / Reti 0				Penalties / Strafen / Punitons												
Spielbericht Rapport de jeu Rapporto di gara			Nr. No.	Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome	Card / Pass Lic / Tess No	Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	On / Ende Fin / Fine	code				
Team / Mannschaft / Club Società			League/Liga Ligue/Lega																				
CLUB 1 Malcantone			A																				
CLUB 2 Rothrist			A																				
Lieu / Ort Location / Luogo		Cassina d'Agno		Date / Datum Date / Data		04.09.2021																	
Start / Beginn Début / Inizio		17:30		End / Ende Fin / Fine		19:35		Match Number / Index Spiel-Nr / Indice di gara		A32													
Championship / Meisterschaft Championnat / Campionato			X			Friendly / Freundschaft Amical / Amichevole																	
Tournament / Turnier Tournoi / Torneo						Cup / Pokal Coupe / Coppa																	
Other / Sonstiges Autre / Altro						Spectators / Zuschauer Spettateurs / Spettatori			153														
No Card / Liz. No Lic. / Tess.		Surname / Name No Lic. / Tess. Prénom / Nome		Signature / Firma Unterschrift																			
Time Keeper Chronométrateur		217060		MERCOLLI Tommaso																			
Official scorer Marqueur		97152		TADDEI Paolo																			
Referee 1 Arbitre 1		205183		OBERSON Yvan																			
Referee 2 Arbitre 2		207032		SANSONNENS Gilles																			
Tech. Director Directeur tech.																							
RESULT																							
PERIOD SCORE / ZWISCHENSTAND INTERMEDIAIRE / INTERMEDIO				FINAL																			
		CLUB 1		CLUB 2		CLUB 1		CLUB 2															
1 Time / Drittel Tiers / Tempo		1		0		5		3															
2 Time / Drittel Tiers / Tempo		2		1		Winner / Gewinner / Vainqueur / Vincitore Malcantone																	
3 Time / Drittel Tiers / Tempo		2		2		CAPTAIN 1 <small>Signature / Unterschrift / Firma</small>																	
Overtime / Verl. ProL. / Sup.		0		0		CAPTAIN 2 <small>Signature / Unterschrift / Firma</small>																	
Penalty / Rigori		0		0																			
<small>Referee Comments SR-Bemerkung Remarques arb.</small>																							
COACH		Surname / Name Nom / Cognome		Forename / Vorname Prénom / Nome		Signature		202389															
								SIEGRIST Stefan															
								TOTAL												3			
								TIME OUT												X			
								TOTAL												16 min			